

**ANALISIS KEAMANAN DAN PRIVASI DATA
PADA SISTEM INFORMASI MANAJEMEN NIKAH
(Studi Kasus di Kantor Urusan Agama Kecamatan Talun,
Kecamatan Sumber, dan Kecamatan Plered Kabupaten Cirebon)**

SKRIPSI

Diajukan sebagai Salah Satu Syarat untuk
Memperoleh Gelar Sarjana Hukum (S.H)
pada Program Studi Hukum Keluarga



UINSSC

**UNIVERSITAS ISLAM NEGERI SIBER
SYEKH NURJATI CIREBON**

Disusun oleh:

ELLY TAWA

NIM.2283110019

**FAKULTAS SYARIAH
UNIVERSITAS ISLAM NEGERI SIBER SYEKH NURJATI
CIREBON 2026 M / 1447 H**

**ANALISIS KEAMANAN DAN PRIVASI DATA
PADA SISTEM SIMKAH
(Studi Kasus di Kantor Urusan Agama Kecamatan Talun,
Kecamatan Sumber, dan Kecamatan Plered Kabupaten Cirebon)**

SKRIPSI

Diajukan sebagai Salah Satu Syarat untuk
Memperoleh Gelar Sarjana Hukum (S.H)
pada Program Studi Hukum Keluarga

Disusun oleh:

ELLY TAWA

NIM.2283110019

**FAKULTAS SYARIAH
UNIVERSITAS ISLAM NEGERI SIBER SYEKH NURJATI
CIREBON 2026 M / 1447 H**

ABSTRAK

Elly Tawa. NIM: 2283110019. Analisis Keamanan Dan Privasi Data Pada Sistem Simkah (Studi Kasus Di Kantor Urusan Agama Kecamatan Talun, Kecamatan Sumber, Kecamatan Plered Kabupaten Cirebon)

Transformasi digital dalam layanan pernikahan mendorong adopsi Sistem Informasi Manajemen Nikah (SIMKAH) di KUA, yang menyimpan informasi pribadi dan data sensitif dari pasangan. Hal ini memunculkan pertanyaan mengenai cara sistem keamanan SIMKAH di KUA Kecamatan Talun, Kecamatan Sumber, dan Kecamatan Plered Kabupaten Cirebon melindungi data pernikahan dari akses yang tidak sah, mengenali potensi ancaman terhadap keamanan dan privasi data yang mungkin timbul, serta langkah-langkah apa yang bisa diambil untuk memperkuat perlindungan data sesuai dengan regulasi dan prinsip hukum Islam.

Penelitian ini memakai pendekatan kualitatif dengan tipe penelitian deskriptif yuridis-empiris. Data primer diperoleh melalui pengamatan dan wawancara dengan kepala KUA, operator SIMKAH, dan pejabat terkait di ketiga KUA, sedangkan data sekunder diambil dari peraturan perundang-undangan, dokumen resmi, dan literatur ilmiah. Metode pengumpulan data melibatkan observasi, wawancara, dan dokumentasi, yang kemudian dianalisis dengan model Miles dan Huberman melalui proses reduksi, presentasi, dan penarikan kesimpulan secara interaktif.

Hasil Temuan dari studi ini yaitu pertama, mengenai keamanan data SIMKAH di tiga KUA, yang pada dasarnya cukup efisien melalui penyimpanan terpusat, pembatasan akses akun tertentu, dan sistem verifikasi data. Namun, terdapat beberapa kelemahan, seperti belum adanya SOP tertulis, penerapan autentikasi berlapis yang masih minim, dan manajemen risiko yang kurang memadai. Kedua, ancaman paling signifikan muncul dari faktor internal, seperti kelalaian pegawai, rendahnya disiplin dalam penggunaan akun, serta kurangnya pelatihan; sementara ancaman teknis dari luar cenderung lebih terkontrol. Ketiga, penelitian ini merekomendasikan penguatan aspek teknis, penyusunan kebijakan dan SOP untuk perlindungan data, serta pelaksanaan pelatihan secara reguler yang mengedepankan nilai amanah dan sejalan dengan maqāṣid al-syarī'ah.

Kata kunci: *SIMKAH, keamanan data, privasi, KUA, UU PD*

ABSTRACT

Elly Tawa. NIM: 2283110019. *Data Security and Privacy Analysis in the SIMKAH System (A Case Study at the Office of Religious Affairs in Talun, Sumber, and Plered Districts of Cirebon Regency)*

The digital shift in marriage services has led to the implementation of the Marriage Management Information System (SIMKAH) in the Office of Religious Affairs, which keeps private and sensitive data of couples. This raises questions about how the security measures of the SIMKAH system at the Office of Religious Affairs in Talun, Sumber, and Plered Districts safeguard marriage data from unauthorized access, identify potential threats to data security and privacy, and what actions can be taken to enhance data protection in line with regulations and Islamic legal principles.

This research utilizes a qualitative approach with a descriptive legal-empirical study type. Primary data is collected through observations and interviews with the heads of the Office of Religious Affairs, SIMKAH operators, and related officials in the three Offices, while secondary data is sourced from legislation, official documents, and academic literature. Data collection methods include observation, interviews, and documentation, which are then analyzed using the Miles and Huberman model through an interactive process of reduction, presentation, and conclusion drawing.

The findings of this study indicate that broadly speaking, the data security system of SIMKAH at the three Offices is fairly effective in protecting data through centralized storage, restricted access to specific accounts, and data verification; however, it lacks written Standard Operating Procedures (SOPs), layered authentication, and adequate risk management. The greatest threats stem from internal factors such as staff negligence, account discipline, and insufficient training, whereas external technical threats are relatively controlled. This research suggests enhancements in technical aspects, the formulation of policies and SOPs for data protection, and the implementation of regular training focused on trustworthiness and the maqāṣid al-syarī'ah values.

Keywords: SIMKAH, data security, privacy, Office of Religious Affairs, Law on Public Disclosure.

المخلص

إيلي توال. الرقم الجامعي: ٢٢٨٣١١٠٠١٩. تحليل سلامة البيانات والخصوصية في نظام سيمكاه (دراسة حالة في مكتب شؤون الأديان في منطقة تالون، ومنطقة سُمبر، ومنطقة (بليريد في محافظة تشيريبون

أدى التحول الرقمي في خدمات الزواج إلى استخدام نظام معلومات إدارة الزواج (سيمكاه) في مكاتب شؤون الأديان والذي يخزن معلومات شخصية وبيانات حساسة للزوجين مناطق هذا يثير تساؤلات حول كيفية حماية نظام الأمان في سيمكاه بمكاتب شؤون الأديان في تالون، سُمبر، وبليريد من الوصول غير المصرح به، وكذلك التعرف على التهديدات المحتملة لأمن وخصوصية البيانات، بالإضافة إلى الخطوات الممكنة لتعزيز حماية البيانات وفقاً للقوانين والمبادئ الإسلامية.

تستخدم هذه الدراسة منهجاً نوعياً وتتبع نوعاً من البحث الوصفي القانوني-التجريبي، تم جمع البيانات الأولية من خلال الملاحظة والمقابلات مع رؤساء مكاتب شؤون الأديان وموظفي سيمكاه، والمسؤولين المعنيين في المكاتب الثلاثة، بينما تم الحصول على البيانات الثانوية من القوانين والتشريعات، والمستندات الرسمية، والنشرات الأكاديمية. تشمل أساليب جمع البيانات الملاحظة، والمقابلات، والتوثيق، والتي تم تحليلها باستخدام نموذج مايلز وهو بيرمان خلال عمليات تخفيض، وعرض، واستخلاص استنتاجات بشكل تفاعلي.

تظهر نتائج هذه الدراسة أن نظام أمان البيانات في سيمكاه بالمكاتب الثلاثة فعال نسبياً في حماية البيانات عبر التخزين المركزي، وتقييد الوصول إلى حسابات معينة، والتحقق من البيانات، لكنه يفتقر إلى إجراءات عمل مكتوبة، وطبقات من المصادقة، وإدارة مخاطر كافية أكبر التهديدات تأتي من العوامل الداخلية مثل إهمال الموظفين، وانضباط الحسابات، وغياب التدريب، بينما التهديدات التقنية الخارجية نسبياً تحت السيطرة. توصي هذه الدراسة بتحسين الجوانب التقنية، وإعداد سياسات وإجراءات عمل لحماية البيانات، وتنفيذ تدريبات دورية تركز على قيمة الأمان ومقاصد الشريعة.

الكلمات المفتاحية: سيمكاه، أمان البيانات، الخصوصية، مكاتب شؤون الأديان، القانون رقم

PERSETUJUAN PEMBIMBING

Yang bertanda tangan di bawah ini menyatakan bahwa skripsi mahasiswa:

Nama : Elly Tawa
NIM : 2283110019
Judul Skripsi : Analisis Keamanan Dan Privasi Data Pada Sistem Simkah (Studi Kasus Di Kantor Urusan Agama Kecamatan Talun, Kecamatan Sumber, Kecamatan Plered Kabupaten Cirebon)

Skripsi tersebut telah **dibimbing dan diperiksa dengan saksama**, serta layak untuk diajukan dalam Ujian Munaqasyah (Sidang Skripsi) sebagai salah satu syarat untuk memperoleh gelar Sarjana Hukum (S.H.) pada Program Studi Hukum Keluarga Fakultas Syariah UIN Siber Syekh Nurjati Cirebon.

Cirebon, 03 Januari 2026

Dosen Pembimbing:

Pembimbing I,

Pembimbing II,



Akhmad Shodikin, S.Ag., M.HI

H. Nursamsudin, M.A

NIP: 197311042007101001

NIP: 197108162003121002

Mengetahui:

Ketua Program Studi,



Dr. H. Asep Saepulloh S.Ag., M.H.I

NIP: 197209152000031001

NOTA DINAS

Kepada Yth.
Dekan Fakultas Syariah
UTN Siber Syekh Nurjati Cirebon
di Cirebon.

Assalâmu 'alaikum Wr. Wb.

Yang bertanda tangan di bawah ini menyatakan bahwa setelah dilakukan proses bimbingan, pomborian arahan, serta koreksi terhadap penulisan skripsi mahasiswa atas nama:

Nama : Elly Tawa
NTM : 2283110019
Judul Skripsi : Analisis Keamanan Dan Privasi Data Pada Sistem Simkah (Studi Kasus Di Kantor Urusan Agama Kecamatan Talun, Kecamatan Sumber, Kecamatan Plored Kabupaten Cirebon)

Dengan ini kami berpendapat bahwa skripsi yang bersangkutan telah **memenuhi syarat untuk diajukan dalam sidang munaqasyah** pada Program Studi Hukum Keluarga Fakultas Syariah Universitas Islam Negeri (UIN) Siber Syekh Nurjati Cirebon.

Demikian nota dinas ini kami sampaikan untuk dapat ditindaklanjuti sebagaimana mestinya.

Wassalâmu 'alaikum Wr. Wb.

Cirebon, 24 Desember 2025

Pembimbing I,



Akhmad Shodlkin, S.Ag., M.H.I

NIP: 197311042007101001

Pembimbing II,



H. Nursamsudin.M.A

NIP: 197108162003121002

Mengetahui,

Ketua Program Studi,



W. H. Asep Saepulloh S.Ag, M.H.I

NIP: 197209152000031001

LEMBAR PENGESAHAN

Skripsi berjudul: “Anallsis Keamanan Dan Privasi Data Pada Sistem Informasi Manajemen Nikah (Studi Kasus Di Kantor Urusan Agama Kecamatan Talun, Kecamatan Sumber, Kecamatan Plered Kabupaten Cirebon)” oleh Ely Tawa, NIM: 2283110019, telah dipresentasikan dan dipertahankan dalam sidang munaqasyah pada Program Studi Hukum Keluarga Fakultas Syariah, Universitas Islam Negeri (UIN) Siber Syekh Nurjati Cirebon, pada tanggal 13 Februari 2026.

Berdasarkan hasil penilaian tim penguji, skripsi ini dinyatakan diterima dan disahkan sebagai salah satu syarat untuk memperoleh gelar Sarjana Hukum (S.H.) pada Fakultas Syariah UIN Siber Syekh Nurjati Cirebon.

Sidang Munaqasyah:



Ketua Sidang,

Dr. H. Asep Saepulloh S.Ag, M.H.I
NIP: 197209152000031001

Penguji I,

Dr. H. Asep Saepulloh S.Ag, M.H.I
NIP: 197209152000031001

Sekretaris Sidang,

H.Nursamsudin, M.A
NIP: 197108162003121002

Penguji II,

Dr.H.Achmad Ocong Bustomi,Lc.,M.Ag
NIP: 197312232007011022

PERNYATAAN KEASLIAN SKRIPSI

Bismillāh irrahmān irrahīm

Saya yang bertanda tangan di bawah ini:

Nama : Elly Tawa
NIM : 2283110019
Tempat, Tanggal Lahir : Cirebon, 17 April 2004
Alamat : Bumi Asri Pamijahan RT/RW 010/Plumbon

Dengan ini saya menyatakan dengan sebenar-benarnya bahwa skripsi yang saya susun sebagai salah satu syarat untuk memperoleh gelar Sarjana Hukum (S.H.) pada Program Studi [Nama Program Studi], Fakultas Syariah, Universitas Islam Negeri Siber Syekh Nurjati Cirebon, merupakan hasil karya saya sendiri.

Segala kutipan dan sumber yang berasal dari karya orang lain telah saya cantumkan secara jelas dan sesuai dengan kaidah penulisan ilmiah yang berlaku.

Apabila di kemudian hari terbukti bahwa skripsi ini mengandung unsur plagiarisme, baik sebagian maupun seluruhnya, saya bersedia menerima sanksi akademik, termasuk pencabutan gelar akademik yang telah saya peroleh, sesuai dengan ketentuan dan peraturan yang berlaku di Universitas Islam Negeri Siber Syekh Nurjati Cirebon.

Demikian pernyataan ini saya buat dengan sebenar-benarnya dan tanpa paksaan dari pihak mana pun.

Cirebon, 04 Januari 2025

Yang menyatakan,



Elly Tawa

NIM: 228311019

MOTTO

*“Semua orang punya tujuan
yang indah tapi tidak semua
orang memiliki jalan yang
mudah”*



UINSSC

UNIVERSITAS ISLAM NEGERI SIBER
SYEKH NURJATI CIREBON

KATA PERSEMBAHAN

Skripsi ini saya persembahkan dengan penuh rasa syukur, cinta, dan penghormatan yang mendalam kepada Mamah Herlina, satu-satunya orang tua kandung yang sangat saya cintai dan muliakan. Beliau adalah sosok yang senantiasa hadir mendampingi setiap langkah perjuangan saya, baik dalam lelah maupun dalam doa yang tak pernah putus. Ketulusan cinta, pengorbanan tanpa pamrih, serta keteguhan hati yang beliau miliki menjadi sumber kekuatan terbesar yang terus menguatkan saya untuk melangkah maju. Dari beliau, saya belajar tentang keikhlasan, ketabahan, dan nilai-nilai kehidupan yang membentuk saya menjadi pribadi yang berusaha lebih baik, berhati nurani, serta senantiasa menjaga sikap tawadhu dalam setiap keadaan.

Dengan penuh hormat dan doa, karya ini juga saya persembahkan kepada almarhum Bapak Bali Sukarno. Terima kasih atas doa-doa yang semasa hidup beliau panjatkan untuk saya, serta pengajaran dan keteladanan yang beliau berikan, khususnya dalam menanamkan nilai kemandirian dan keteguhan sebagai seorang perempuan. Meskipun raga beliau telah tiada, nasihat dan jejak pengabdian beliau tetap hidup dan menjadi bagian penting dalam perjalanan hidup saya hingga saat ini.

Ucapan terima kasih yang tulus juga saya haturkan kepada orang tua kedua yang telah saya anggap sebagai ibu sendiri, Ibu Hj. Titin Hartini, S.E., M.E. Dengan keikhlasan dan kasih sayang, beliau senantiasa memberikan dukungan, perhatian, serta doa agar saya dapat menempuh pendidikan tinggi dan tumbuh menjadi perempuan yang berilmu, beradab, bermanfaat, dan bermartabat. Dukungan moral yang beliau berikan menjadi penguat langkah saya dalam menjalani proses panjang dan penuh tantangan selama masa perkuliahan hingga penyusunan skripsi ini.

Akhir kata, saya memohon kepada Allah SWT semoga karya sederhana ini tidak hanya bernilai sebagai pemenuhan kewajiban akademik, tetapi juga menjadi ikhtiar ilmu yang membawa manfaat, keberkahan, dan bernilai ibadah di sisi-Nya. Semoga saya sebagai penulis senantiasa diberi kekuatan, keistiqamahan, serta kerendahan hati dalam mengamalkan ilmu. Dan semoga seluruh pihak yang telah menjadi bagian dari perjalanan hidup dan pendidikan saya senantiasa dilimpahi kesehatan, keberkahan usia, serta kebahagiaan di dunia dan akhirat.

DAFTAR RIWAYAT HIDUP



Nama Lengkap : Elly Tawa
Tempat,Tanggal Lahir : Cirebon , 17 April 2004
Jenis Kelamin : Perempuan
Alamat : Bumi Asri Pamijahan Rt 010/002 Kec.Plumbon
No. Telepon/HP : 085794729296
Email : ellytawa17@gmail.com

Riwayat Pendidikan

1. SD/Sederajat : SD Negeri 1 Cempaka, (2010-2015)
2. SMP/Sederajat : SMP Negeri 2 Plumbon, (2016-2019)
3. SMA/Sederajat : SMK Ulil Albab, (2019-2022)
4. S1 : UIN Syekh Nurjati Cirebon (2022-2026)

KATA PENGANTAR

Puji dan syukur penulis panjatkan kehadirat Allah SWT yang telah memberi anugerah dan kenikmatan kepada semua makhluk-Nya yang salah satu antaranya yaitu ilmu pengetahuan. Shalawat dan salam semoga senantiasa tercurahkan kepada Baginda Nabi Muhammad SAW, Makhluk pilihan-Nya yang mendorong dan menganjurkan umatnya untuk giat mencari ilmu pengetahuan untuk menggapai Ridha-Nya. Alhamdulillah berkat Rahmat dan Taufik-Nya, Penulis menyadari bahwa penyusunan skripsi ini dapat terlaksana berkat bantuan, bimbingan dan kerjasama dari berbagai pihak. Oleh karena itu, penulis mengucapkan terima kasih yang sebesar-besarnya atas segala bantuan dan dukungan yang telah diberikan kepada semua pihak yang telah membantu pelaksanaan penelitian ini, yaitu:

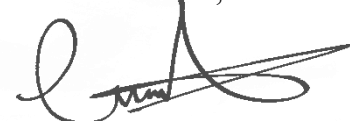
1. Prof. Dr. H. Aan Jaelani, M.Ag., selaku Rektor UIN Siber Syekh Nurjati Cirebon, atas dukungan penuh terhadap pengembangan akademik mahasiswa;
2. Dr. H. Edy Setyawan, Lc., M.A., selaku Dekan Fakultas Syariah, atas motivasi dan arahnya yang membimbing penulis selama studi;
3. Ketua Program Studi Hukum Keluarga, Bapak Dr.H.Asep Saepulloh S.Ag,M.H.I, dan Sekretaris Program Studi, Bapak Memed Ahmad Badrudin S.Pd.I, yang telah mendampingi proses akademik dengan penuh tanggung jawab;
4. Dosen Pembimbing I Bapak Akhmad Shodikin, S.Ag, M.HI dan Dosen Pembimbing II Bapak H.Nursamsudin, M.A yang dengan kesabaran, ketelitian, dan dedikasi telah membimbing penulis hingga skripsi ini mencapai bentuk akhir;
5. Seluruh dosen Fakultas Syariah, atas ilmu yang ditanamkan dan keteladanan yang diberikan selama masa studi;
6. Staf akademik dan tenaga kependidikan yang telah membantu dalam proses administrasi dan pelayanan akademik;

7. Kedua orang tua tercinta dan keluarga besar yang menjadi sumber kekuatan, cinta, dan doa yang tidak pernah putus;
8. Muhammad Shidqi Rizqullah yang selalu menemani dan selalu menjadi support sytem penulis pada hari yang tidak mudah selama proses pengerjaan skripsi ini, Terimakasih telah mendengarkan keluh kesah, Berkontribusi dalam penulisan skripsi ini, memberikan dukungan, Semangat, Tenaga, Pikiran, Materi, Maupun bantuan dan senantiasa sabar menghadapi saya. Terima kasih telah menjadi bagian penting perjalanan saya hingga penyusunan skripsi ini.
9. Rusmiyati, Diah, Sonia, Najwa, Deyun, Zulfa, Siti, Risma, Citra, Fini Terima Kasih yang telah memberikan dukungan dan sahabat lainnya yang tidak bisa disebutkan satu satu.
10. Sahabat dan rekan seperjuangan, atas kebersamaan, dukungan moral, dan semangat dalam melewati setiap tantangan akademik;
11. Serta semua pihak yang tidak dapat disebutkan satu per satu, namun keberadaannya sangat berarti dalam proses penyusunan skripsi ini.

Penulis menyadari sepenuhnya dengan segala keterbatasan pengetahuan yang dimiliki, masih terdapat banyak kekurangan dan kesalahan pada penyusunan skripsi ini, oleh karena itu, semua kekurangan dan kesalahan yang terdapat pada skripsi ini sepenuhnya menjadi tanggung jawab penulis. Demikian yang bisa penulis sampaikan, semoga skripsi yang telah disusun ini bisa bermanfaat bagi semua pihak khususnya bagi penulis dan masyarakat umumnya. Akhirnya hanya kepada Allah SWT. Kita memasrahkan segala urusan. Wallahu a'lam

Cirebon, 10 Januari 2026

Penulis,



Elly Tawa

NIM. 2283110019

DAFTAR ISI

ABSTRAK	i
ABSTRACT	ii
المخلص	iii
PERSETUJUAN PEMBIMBING.....	iv
NOTA DINAS	v
LEMBAR PENGESAHAN	vi
PERNYATAAN KEASLIAN SKRIPSI.....	vii
MOTTO	viii
KATA PERSEMBAHAN.....	ix
DAFTAR RIWAYAT HIDUP.....	x
KATA PENGANTAR	xi
DAFTAR ISI.....	xiii
PEDOMAN TRANSLITERASI ARAB LATIN.....	xv
BAB 1 PENDAHULUAN	1
A. Latar Belakang Masalah	1
B. Permasalahan Penelitian	4
C. Pembatasan Masalah.....	6
D. Rumusan Masalah.....	7
E. Tujuan Penelitian	7
F. Manfaat Penelitian	8
G. Literatur Review	9
H. Kerangka Pemikiran.....	20
I. Metodologi Penelitian.....	23
J. Teknik Analisis Data.....	26
K. Sistematika Penulisan	28
BAB II TINJAUAN TEORITIS	31
A. Keamanan Data.....	31
B. Privasi Data.....	40
C. Sistem (SIMKAH)	49
BAB III DESKRIPSI UMUM OBJEK PENELITIAN	55

A. Gambaran Umum Kantor Urusan Agama (KUA)	55
B. Gambaran Umum Kantor Urusan Agama (KUA) Kecamatan Talun	56
C. Gambaran Umum Kantor Urusan Agama (KUA) Kecamatan Sumber..	64
D. Gambaran Umum Kantor Urusan Agama (KUA) Kecamatan Plered	70
BAB IV PEMBAHASAN.....	76
A. Sistem Keamanan Data Pada SIMKAH Di KUA Talun, KUA Sumber , dan KUA Plered Kabupaten Cirebon.....	76
B. Potensi ancaman keamanan dan privasi data serta langkah-langkah yang dapat diambil untuk meningkatkannya pada sistem SIMKAH di KUA Kecamatan Talun, Kecamatan Sumber, dan Kecamatan Plered Kabupaten Cirebon.....	87
C. Tinjauan Hukum Islam Tentang Sistem Informasi Manajemen Nikah (SIMKAH)	107
BAB V PENUTUP.....	111
A. Kesimpulan	111
B. Saran	112
DAFTAR PUSTAKA	114
LAMPIRAN - LAMPIRAN.....	121



PEDOMAN TRANSLITERASI ARAB LATIN

KEPUTUSAN BERSAMA

MENTERI AGAMA DAN MENTERI PENDIDIKAN DAN KEBUDAYAAN REPUBLIK INDONESIA

Nomor: 158 Tahun 1987

Nomor: 0543b//U/1987

Transliterasi dimaksudkan sebagai pengalih-hurufan dari abjad yang satu ke abjad yang lain. Transliterasi Arab-Latin di sini ialah penyalinan huruf-huruf Arab dengan huruf-huruf Latin beserta perangkatnya.

A. Konsonan

Fonem konsonan bahasa Arab yang dalam sistem tulisan Arab dilambangkan dengan huruf. Dalam transliterasi ini sebagian dilambangkan dengan huruf dan sebagian dilambangkan dengan tanda, dan sebagian lagi dilambangkan dengan huruf dan tanda sekaligus.

Berikut ini daftar huruf Arab yang dimaksud dan transliterasinya dengan huruf latin:

Tabel 0.1: Tabel Transliterasi Konsonan

Huruf Arab	Nama	Huruf Latin	Nama
أ	Alif	Tidak dilambangkan	Tidak dilambangkan
ب	Ba	B	Be
ت	Ta	T	Te
ث	Śa	ś	es (dengan titik di atas)

ج	Jim	J	Je
ح	Ḥa	ḥ	ha (dengan titik di bawah)
خ	Kha	Kh	ka dan ha
د	Dal	d	De
ذ	Ḍal	ḍ	Zet (dengan titik di atas)
ر	Ra	r	er
ز	Zai	z	zet
س	Sin	s	es
ش	Syin	sy	es dan ye
ص	Ṣad	ṣ	es (dengan titik di bawah)
ض	Ḍad	ḍ	de (dengan titik di bawah)
ط	Ṭa	ṭ	te (dengan titik di bawah)
ظ	Ẓa	ẓ	zet (dengan titik di bawah)
ع	`ain	`	koma terbalik (di atas)
غ	Gain	g	ge
ف	Fa	f	ef
ق	Qaf	q	ki
ك	Kaf	k	ka

ل	Lam	l	el
م	Mim	m	em
ن	Nun	n	en
و	Wau	w	we
هـ	Ha	h	ha
ء	Hamzah	‘	apostrof
ي	Ya	y	ye

B. Vokal

Vokal bahasa Arab, seperti vokal bahasa Indonesia, terdiri dari vokal tunggal atau *monoftong* dan vokal rangkap atau *diftong*.

1. Vokal Tunggal

Vokal tunggal bahasa Arab yang lambangnya berupa tanda atau harakat, transliterasinya sebagai berikut:

Tabel 0.2: Tabel Transliterasi Vokal Tunggal

Huruf Arab	Nama	Huruf Latin	Nama
ـَ	<i>Fathah</i>	a	a
ـِ	<i>Kasrah</i>	i	i
ـُ	<i>Dammah</i>	u	u

2. Vokal Rangkap

Vokal rangkap bahasa Arab yang lambangnya berupa gabungan antara harakat dan huruf, transliterasinya berupa gabungan huruf sebagai berikut:

Tabel 0.3: Tabel Transliterasi Vokal Rangkap

Huruf Arab	Nama	Huruf Latin	Nama
يَ...َ	<i>Fathah</i> dan ya	ai	a dan u
وَ...َ	<i>Fathah</i> dan wau	au	a dan u

Contoh:

No.	Tulisan Arab	Ditulis Secara Latin
1	كَتَبَ	<i>kataba</i>
2	فَعَلَ	<i>fa`ala</i>
3	سُئِلَ	<i>suila</i>
4	كَيْفَ	<i>kaifa</i>
5	حَوْلَ	<i>hauila</i>

1. Maddah

Maddah atau vokal panjang yang lambangnya berupa harakat dan huruf, transliterasinya berupa huruf dan tanda sebagai berikut:

Tabel 0.4: Tabel Transliterasi *Maddah*

Huruf Arab	Nama	Huruf Latin	Nama
أَ...َ	<i>Fathah</i> dan <i>alif</i> atau ya	ā	a dan garis di atas

...ي	<i>Kasrah dan ya</i>	ī	i dan garis di atas
...و	<i>Dammah dan wau</i>	ū	u dan garis di atas

Contoh:

No.	Tulisan Arab	Ditulis Secara Latin
1	قَالَ	<i>qāla</i>
2	رَمَى	<i>ramā</i>
3	قِيلَ	<i>qīla</i>
4	يَقُولُ	<i>yaqūlu</i>

2. Ta' Marbutah

Transliterasi untuk ta' marbutah ada dua, yaitu:

1. Ta' marbutah hidup

Ta' marbutah hidup atau yang mendapat harakat fathah, kasrah, dan dammah, transliterasinya adalah "t".

2. Ta' marbutah mati

Ta' marbutah mati atau yang mendapat harakat sukun, transliterasinya adalah "h".

3. Kalau pada kata terakhir dengan ta' marbutah diikuti oleh kata yang menggunakan kata sandang *al* serta bacaan kedua kata itu terpisah, maka ta' marbutah itu ditransliterasikan dengan "h".

Contoh:

No.	Tulisan Arab	Ditulis Secara Latin
1	رَوْضَةُ الْأَطْفَالِ	<i>Rauḍat al-Atfāl</i>

2	الْمَدِينَةُ الْمُنَوَّرَةُ	<i>Al-Madīnah Al-Munawwarah</i>
3	طَلْحَةَ	<i>Ṭalḥah</i>
4	كَرَامَةَ	<i>Karāmah</i>
5	فَاطِمَةَ	<i>Fāṭimah</i>

3. Syaddah (Tasydid)

Syaddah atau *tasydid* yang dalam tulisan Arab dilambangkan dengan sebuah tanda, tanda *syaddah* atau tanda *tasydid*, ditransliterasikan dengan huruf, yaitu huruf yang sama dengan huruf yang diberi tanda *syaddah* itu.

Contoh:

No.	Tulisan Arab	Ditulis Secara Latin
1	مُدَرِّسٌ	<i>mudarris</i>
2	مُفَسِّرٌ	<i>mufassir</i>
3	مُحَمَّدٌ	<i>Muḥammad</i>
4	مُسَلِّمٌ	<i>musallam</i>
5	الشَّمْسُ	<i>asy-Syams</i>

C. Kata Sandang

Kata sandang dalam sistem tulisan Arab dilambangkan dengan huruf, yaitu ال, namun dalam transliterasi ini kata sandang itu dibedakan atas:

1. Kata sandang yang diikuti huruf syamsiyah

Kata sandang yang diikuti oleh huruf syamsiyah ditransliterasikan sesuai dengan bunyinya, yaitu huruf “l” diganti dengan huruf yang langsung mengikuti kata sandang itu.

2. Kata sandang yang diikuti huruf qamariyah

Kata sandang yang diikuti oleh huruf qamariyah ditransliterasikan dengan sesuai dengan aturan yang digariskan di depan dan sesuai dengan bunyinya.

Baik diikuti oleh huruf syamsiyah maupun qamariyah, kata sandang ditulis terpisah dari kata yang mengikuti dan dihubungkan dengan tanpa sempang.

Contoh:

No.	Tulisan Arab	Ditulis Secara Latin
1	الرَّجُلُ	<i>ar-rajulu</i>
2	الْقَلَمُ	<i>al-qalamu</i>
3	الْجَلالُ	<i>al-jalalu</i>
4	الرَّحْمَنُ	<i>ar-Rahmān</i>
5	الشَّمْسُ	<i>asy-Syams</i>

4. Hamzah

Hamzah ditransliterasikan sebagai apostrof. Namun hal itu hanya berlaku bagi hamzah yang terletak di tengah dan di akhir kata. Sementara hamzah yang terletak di awal kata dilambangkan, karena dalam tulisan Arab berupa alif.

Contoh:

No.	Tulisan Arab	Ditulis Secara Latin
1	تَأْخُذُ	<i>ta'khuzu</i>
2	شَيْءٍ	<i>syai'un</i>
3	النَّوْءُ	<i>an-nau'u</i>
4	إِنَّ	<i>inna</i>

D. Penulisan Kata

Pada dasarnya setiap kata, baik fail, isim maupun huruf ditulis terpisah. Hanya kata-kata tertentu yang penulisannya dengan huruf Arab sudah lazim

dirangkaikan dengan kata lain karena ada huruf atau harkat yang dihilangkan, maka penulisan kata tersebut dirangkaikan juga dengan kata lain yang mengikutinya.

Contoh:

No.	Tulisan Arab	Ditulis Secara Latin
1	وَإِنَّ اللَّهَ فَهُوَ خَيْرُ الرَّازِقِينَ	<i>Wa innallāha lahuwa khair ar-rāziqīn/</i> <i>Wa innallāha lahuwa khairurrāziqīn</i>
2	بِسْمِ اللَّهِ مَجْرَاهَا وَ مُرْسَاهَا	<i>Bismillāhi majrehā wa mursāhā</i>

E. Huruf Kapital

Meskipun dalam sistem tulisan Arab huruf kapital tidak dikenal, dalam transliterasi ini huruf tersebut digunakan juga. Penggunaan huruf kapital seperti apa yang berlaku dalam EYD, di antaranya: huruf kapital digunakan untuk menuliskan huruf awal nama diri dan permulaan kalimat. Bilamana nama diri itu didahului oleh kata sandang, maka yang ditulis dengan huruf kapital tetap huruf awal nama diri tersebut, bukan huruf awal kata sandangnya.

Contoh:

No.	Tulisan Arab	Ditulis Secara Latin
1	الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ	<i>Alhamdu lillāhi rabbi al-`ālamīn /</i> <i>Alhamdu lillāhi rabbil `ālamīn</i>
2	الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ	<i>Ar-rahmānir rahīm/Ar-rahmān ar-rahīm</i>

Penggunaan huruf awal kapital untuk Allah hanya berlaku bila dalam tulisan Arabnya memang lengkap demikian dan kalau penulisan itu disatukan dengan kata lain sehingga ada huruf atau harakat yang dihilangkan, huruf kapital tidak dipergunakan.

Contoh:

No.	Tulisan Arab	Ditulis Secara Latin
1	اللَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ	<i>Allaāhu gafūrun rahīm</i>
2	لِلَّهِ الْأُمُورُ جَمِيعًا	<i>Lillāhi al-amru jamī`an/Lillāhil-amru jamī`an</i>

F. Tajwid

Bagi mereka yang menginginkan kefasihan dalam bacaan, pedoman transliterasi ini merupakan bagian yang tak terpisahkan dengan Ilmu Tajwid. Karena itu peresmian pedoman transliterasi ini perlu disertai dengan pedoman tajwid.

